



# RAPPORT D'ACTIVITÉS

## PROGRAMME BOURSES D'ETUDES 2017-2018

Ce rapport d'activité couvre la période mars-2017 à février 2018 qui correspond à notre année budgétaire. Il est destiné à rendre compte de nos actions suite au don de 30'000'000 VND reçu au cours de la journée COUP DE FOOT du 14 Octobre 2017 organisée par la CCIFV et Amica Travel en faveur de notre programme de bourse d'étude.

### LES BOURSES D'ETUDES

Coup de Pouce a mis progressivement en place depuis 2016 un programme de Bourse d'étude destiné prioritairement à soutenir les filleuls de l'association en fin de scolarité désireux de poursuivre leurs études ou d'entreprendre une formation professionnalisante. Considérant les conditions de vie particulièrement difficiles dans lesquels ces jeunes ont grandi, nous sommes admiratifs face à leur souhait d'entreprendre des études. Ces étudiants sont source de fierté pour notre association et le symbole de la réussite de la mission que nous nous sommes fixée.

#### 1. Les étudiants

En mars 2017, Coup de Pouce comptait 5 étudiants inscrits dans diverses facultés de Hanoi pour le deuxième semestre de l'année scolaire 2016-2017.

A la rentrée de septembre 2018, ces 5 étudiants poursuivent leur cursus avec succès. Ils ont été rejoints par 2 nouveaux étudiants ayant obtenu leur Bac en juin.

Liste des étudiants :

	Nom	Etude	
CDP 36	Minh	Ecole normale (Institutrice)	1ere année
CDP 39	Lien	Ecole polytechnique (technologie alimentaire)	2eme année
CDP 48	Mai Anh	Pharmacie	2eme année
CDP 50	Hang	Psychologie	3eme année
CDP 60	Thuy	Sociologie	2eme année
CDP 74	Thinh	Mécanicien sur voiture	1ere année
CDP 75	Hieu	Ecole d'ingénieur	2eme année
CDP 79	Hien	Tourisme	2eme année

## 2. Le parrainage

Activité phare de l'association, le parrainage permet à tout un chacun de s'engager à soutenir financièrement un enfant ou un étudiant vietnamien en situation précaire. Un lien plus personnel entre le donateur et le bénéficiaire est ainsi créé. CDP s'engage à ce que l'intégralité de l'argent versé par le parrain bénéficie à la famille du filleul ou à l'étudiant désigné. Aucun frais de gestion n'est prélevé sur le montant versé.

Au 28 février 2018, CDP compte 31 parrains et 31 filleuls. Parmi les filleuls de CDP, nous suivons actuellement 8 étudiants.

Le montant du parrainage permet de financer selon le choix des familles

- un colis alimentaire mensuel : Il est composé de 20 kg de riz et d'un colis d'épicerie contenant notamment de l'huile, des nouilles, du « nuoc mam », du sucre, de la lessive, etc.
- une bourse scolaire : Dans ce cas, l'argent, versé en 2 fois, doit servir prioritairement à financer les frais d'inscription semestriels.

## 3. Les aides complémentaires de CDP en faveur des étudiants

Cette partie de l'aide apportée aux familles est entièrement financée sur fonds propres de CDP et par des donations.

### 3.1 Allocation mensuelle étudiants (aide aux frais de cantine et de déplacement)

Depuis le mois de septembre 2017, une aide complémentaire est accordée au cas par cas aux étudiants : 7 étudiants reçoivent une aide aux frais de cantine et de déplacement de 600'000 par mois sur 10 mois versée mensuellement sur leur compte bancaire.

### 3.2 La fête du Têt

La fête du Têt a été organisée le dimanche 28 janvier 2018 au restaurant « Cong Vien Nho » à Tay Ho. Elle a réuni 30 familles parrainées (les enfants parrainés, un parent et la fratrie, soit 80 personnes), les invités officiels (2 personnes) et 12 interprètes, accueillis par notre équipe de 16 bénévoles, soit 108 personnes au total.

Au cours de cette journée, un repas traditionnel a été offert aux familles durant lequel des animations étaient proposées (atelier calligraphie, coloriage, chansons, groupe de musique, un spectacle de théâtre). Les familles ont reçu un colis spécifique pour le Têt, un sac à dos et des étrennes.

Cette année encore, 3 bus ont assuré le transport, avec 4 points de ramassage pour faciliter le transport des familles.

### 3.3 Les aides exceptionnelles

Ces aides sont décidés au cas par cas en fonction de la situation particulière de l'étudiant et de la capacité financière de CDP. Cette année, en particulier grâce au don 30'000'000 VND reçu par Coup de Foot, nous avons pu envisager les actions suivantes :

#### **Don d'ordinateurs :**

Nous avons choisi d'offrir 1 ordinateur à 3 étudiants méritants qui n'en possédaient pas. Nous savions, pour

en avoir discuté précédemment avec eux, qu'un tel outil leur serait une aide précieuse pour améliorer et faciliter leurs études. Ces ordinateurs leur ont été remis à l'occasion de la fête du Têt.

### **Inscription à l'école de mécanique sur voiture (cursus de 1 an)**

Nous demandons d'ordinaire aux familles des futurs étudiants de choisir s'ils désirent continuer à recevoir le colis alimentaire ou s'ils préfèrent recevoir une bourse d'étude destinée à couvrir les frais d'inscriptions semestrielles aux universités. Cependant, la situation financière particulière dans laquelle se trouvait Thinh et sa maman nous a conduits à faire une exception.

La maman élève Thinh seule depuis sa naissance. Récemment, ils ont dû quitter leur logement. Le comité de quartier leur a offert une petite parcelle de 7 m<sup>2</sup>, mais la maman a dû financer seule la construction de leur logement. Pour ce faire, elle s'est considérablement endettée et a gagé son salaire sur 2 ans. L'école de mécanique est très éloignée du domicile et il est impossible pour Thinh d'envisager d'avoir un job en parallèle pendant sa période de formation. Nous avons donc décidé de financer la totalité des frais d'inscription à l'école et de maintenir le colis alimentaire. Nous espérons qu'à l'issue de cette formation dans cette école réputée, Thinh pourra trouver un emploi et contribuer aux charges familiales en compensation de la fin de l'aide accordée par CDP.

## **4. Le suivi des familles et des étudiants**

CDP organise 2 entretiens individuels par an. Au cours de cet entretien, nous vérifions les justificatifs d'inscription à l'université et les relevés de notes aux derniers examens. C'est aussi l'occasion de prendre de leurs nouvelles et d'échanger sur les succès ou les difficultés rencontrés.

## 5. BILAN FINANCIER

Dépenses		Recettes	
<b>Colis alimentaires</b> (1 étudiant sur 12 mois, 1 étudiant sur 6 mois)	18 mois x 650'000 = <b>11'700'000</b>	<b>Parrainage</b>  6 x 7'400'000 + 2 x 3'700'000 =  <b>51'800'000</b>	
<b>Bourse scolaire</b> (5 étudiants x 2 semestres 1 étudiant x 1 semestre)	11 semestre x 3'500'000 = <b>38'500'000</b>		
<b>Têt*</b> (cadeaux étudiants)	8 x 200'000 = <b>1'600'000</b>		
<b>Aide exceptionnelle</b> - Frais d'inscription à l'école de mécanique  -3 ordinateurs (CDP 48, 39 et 75)	<b>14'000'000</b>  6'590'000 x 3 = <b>19'770'000</b>	<b>Coup de Foot</b>	<b>30'000'000</b>
<b>Allocations mensuelles</b> pour transport et cantine (depuis sept 2017)	6 mois x 7 x 600'000 = <b>25'200'000</b>	<b>Fonds propres CDP</b> (Sources : donations diverses, ventes calendriers, etc.)	<b>29'540'000</b>
<b>Total</b>	<b>111'340'000</b>		<b>111'340'000</b>

\* Ce budget ne tient pas compte des autres coûts occasionnés par la fête du Têt (repas, spectacle, animations, transport, colis Têt)

## 6. EVOLUTION ET PERSPECTIVES

Nous constatons que le parrainage des étudiants offre des perspectives nouvelles d'actions pour CDP. Le soutien de jeunes issus de milieux défavorisés souhaitant faire des études est actuellement quasi inexistant au Vietnam, les bourses d'études existantes étant principalement des bourses d'excellence. En offrant cette aide à des jeunes issus de milieu très défavorisé, nous ouvrons de nouvelles perspectives à ces jeunes. C'est une des raisons qui nous a motivés à étendre ce programme de bourse d'étude en 2018 en l'ouvrant à des jeunes issus d'un orphelinat de Hanoi.

### 6.1 Evolution du nombre de parrainages :

Depuis mars 2018, CDP parraine également 5 étudiants de l'orphelinat de Ha Cau.

A la rentrée de septembre 2018, 1 étudiante de l'orphelinat et l'étudiant en mécanique devraient avoir terminé leur cursus. Leur parrainage s'arrêtera avec l'obtention de leur diplôme.

Nous nous attendons à accueillir deux nouveaux bacheliers s'ils confirment leur intention de mener des études universitaires.

Notre effectif pour la rentrée de septembre devrait donc s'établir à 13 étudiants (8 issus du programme de parrainage de CDP et 5 de l'orphelinat de Ha Cau).

## 6.2 Budget prévisionnel :

L'allocation mensuelle pour les frais de transports et de cantine mis en place en septembre 2017 représente un investissement essentiel pour les étudiants mais aussi conséquent pour notre budget de fonctionnement. Dans l'état actuel, par prudence et pour ne prendre le risque de mettre en péril notre équilibre budgétaire, nous avons dû plafonner le montant de cette aide à 300'000 VND/mois pour les étudiants de l'orphelinat.

	Dépenses		Recettes
<b>Colis alimentaires</b> (1 étudiant sur 12 mois)	12 mois x 670'000 = <b>8'040'000</b>	<b>Parrainage</b>	13 x 7'800'000 = <b>101'400'000</b>
<b>Bourse scolaire</b> (12 étudiants x 2 semestres)	24 semestre x 3'750'000 = <b>90'000'000</b>		
<b>Têt*</b> (cadeaux)	13 x 260'000 = <b>3'380'000</b>		
<b>Allocations mensuelles</b> pour transport et cantine (sur 10 mois)	10 mois x 7 x 600'000 + 10 mois x 5 x 300'000 = <b>57'000'000</b>	<b>A financer par des donations</b>	<b>57'020'000</b>
<b>Total</b>	<b>158'420'000</b>		<b>158'420'000</b>

\* Ce budget ne tient pas compte des autres coûts occasionnés par la fête du Têt (repas, spectacle, animations, transport, colis Têt)

## REMERCIEMENTS

Toute l'équipe de Coup de Pouce remercie sincèrement la CCIVF et Amical Travel pour l'organisation de cette journée solidaire en faveur de Coup de Pouce. L'aide que vous nous avez apportée nous a permis d'apporter une aide exceptionnelle et hautement appréciée à nos étudiants. Nous espérons que vous partagerez avec nous la satisfaction d'avoir pu contribuer au succès de nos étudiants dans leurs études et pouvoir encore compter sur votre soutien pour les années à venir !